

Số: *172*/TB-CTHADS

Lạng Sơn, ngày 01 tháng 3 năm 2018

THÔNG BÁO

Về việc cung cấp thông tin đối với người phải thi hành án đang chấp hành hình phạt tù, cải tạo tại Trại tạm giam Công an tỉnh Lạng Sơn

Thực hiện Kế hoạch phối hợp số 81/KH-CTHADS-TTG ngày 25/01/2018 của Cục Thi hành án dân sự và Trại tạm giam Công an tỉnh Lạng Sơn;

Ngày 28/02/2018 Cục Thi hành án dân sự tỉnh tiến hành phối hợp với Đội Tham mưu Trại tạm giam Công an tỉnh để đối chiếu danh sách các phạm nhân là người phải thi hành án, người được thi hành án đang chấp hành hình phạt tù, cải tạo tại Trại tạm giam Công an tỉnh, qua đối chiếu Cục thi hành án dân sự tỉnh Lạng Sơn thông báo kết quả đến Chi cục Thi hành án dân sự các huyện, thành phố như sau:

I. Các phạm nhân đã thực hiện chuyển trại giam theo quy định

Stt	Họ và tên	Địa chỉ	Răn án	Nơi chuyển đến
1	Hoàng Văn Thạch	Thôn Vĩnh Yên, xã Hòa Bình, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn	38/HSST ngày 20/6/2017 của TAND huyện Hữu Lũng	Trại giam Hoàng Tiên, ngày 15/8/2017
2	Vi Văn Sá	Thôn Ao Bải, xã Hữu Liên, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn	81/HSST ngày 19/10/2017 của TAND huyện Hữu Lũng	Trại giam Hoàng Tiên, ngày 08/01/2018
3	Lưu Văn Hùng	Thôn Cáo, xã Vân Nham, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn	48/HSST ngày 25/7/2017 của TAND huyện Hữu Lũng	Trại giam Vĩnh Quang, ngày 17/10/2017
4	Phạm Văn Hoàng	Thôn Ao Đầu, xã Sơn Hà, huyện Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn	95/HSST ngày 28/11/2017 của TAND huyện Hữu Lũng	Trại giam Ngọc Lý Ngày 07/02/2018
5	Nguyễn Sỹ Dũng	Số 3, ngõ 29, phố Giếng Khía, thị trấn Gia Lộc, tỉnh Thanh Hóa	89/HSST ngày 14/11/2017 của TAND huyện Hữu Lũng	Trại giam Ngọc Lý Ngày 07/02/2018
6	Nguyễn Đình Thạch (Quốc)	Huyện Văn Lãng, tỉnh Lạng Sơn	85/HSST ngày 30/8/2017 của TAND tỉnh Lạng Sơn	Trại giam Ngọc Lý Ngày 07/02/2018

II. Các phạm nhân không có danh sách trong Trại giam

Stt	Họ và tên	Địa chỉ	Bản án	Các khoản phải thi hành
1	Lý Văn Ngân	Bản Trong, Sản Viên, Lộc Bình, Lạng Sơn	03/HSST ngày 17/1/2013 của TAND huyện Lộc Bình	Án phí : 500.000 đ
2	Lê Văn Đoàn	Lán Thán, Hòa Thắng, Hữu Lũng, tỉnh Lạng Sơn	77/HSST ngày 27/9/2017 của TAND huyện Hữu Lũng	Án phí : 200.000 đ
3	Nguyễn Văn Sơn	Thanh Yên, Điện Biên, tỉnh Điện Biên	84/HSST ngày 23/8/2017 của TAND tỉnh Lạng Sơn	Án phí : 200.000 đ

III. Kiểm tra tiền lưu ký đối với người phải thi hành án là các phạm nhân đang chấp hành hình phạt tù, cải tạo tại Trại tạm giam.

Stt	Họ và tên	Địa chỉ	Bản án	Số tiền
1	Hoàng Trung Hiếu	Chộc pháo, Quan Bản, Lộc Bình, Lạng Sơn	12/HSST ngày 24/5/2017 của TAND huyện Lộc Bình	1.355.000đ
2	Chu Văn Cung	Phiêng Quán, Lộc Bình, Lạng Sơn	108/HSPT ngày 23/3/2017 TAND tỉnh Lạng Sơn	406.000đ
3	Chu Đình Tuyên	Phiêng Quán, Lộc Bình, Lạng Sơn	108/HSPT ngày 23/3/2017 TAND tỉnh Lạng Sơn	4.596.000đ
4	Ngô Đại An	Phiêng Quán, Lộc Bình, Lạng Sơn	108/HSPT ngày 23/3/2017 TAND tỉnh Lạng Sơn	1.468.000đ
5	Lý Văn Lâm	Minh Khai, Lộc Bình, Lạng Sơn	108/HSPT ngày 23/3/2017 TAND tỉnh Lạng Sơn	2.473.500đ
5	Nguyễn Thanh Thắng	Bản Kho, Lộc Bình, Lạng Sơn	108/HSPT ngày 23/3/2017 TAND tỉnh Lạng Sơn	500đ
6	Hoàng Văn Hóa	Phiêng Quán, Lộc Bình, Lạng Sơn	108/HSPT ngày 23/3/2017 TAND tỉnh Lạng Sơn	627.000đ
7	Hoàng Văn Sự	Bản Kho, Lộc Bình, Lạng Sơn	108/HSPT ngày 23/3/2017 TAND tỉnh Lạng Sơn	551.000đ
8	Nguyễn Văn Hiền	Pò Kính, Quan Bản, Lộc Bình, Lạng Sơn	108/HSPT ngày 23/3/2017 TAND tỉnh Lạng Sơn	0đ
9	Lý Văn Ngân	Bản Trong, Sản Viên, Lộc Bình, Lạng Sơn	03/HSST ngày 17/01/2013 của TAND huyện Lộc Bình	0đ
10	Lê Văn Đoàn	La Thán, Hòa Thắng, Hữu Lũng, Lạng Sơn	77/HSST ngày 27/9/2017 của TAND huyện Hữu Lũng	0đ
11	Nguyễn Văn Phong	Thanh Yên, Điện Biên, tỉnh Điện Biên	84/HSST ngày 23/8/2017 của TAND tỉnh Lạng Sơn	4.467.000đ
12	Vũ Văn Mạnh	Huyện Ea Ka, tỉnh Đắk Lắk	79/HSST ngày 14/8/2017 của TAND tỉnh Lạng Sơn	780.500đ

Cục thi hành án dân sự tỉnh đã phối hợp với Trại tạm giam Công an tỉnh tiến hành trích xuất giải quyết đối với các trường hợp trên. Thực hiện giải thích quyền và nghĩa vụ của người phải thi hành án theo quy định tại điều 7a Luật Thi hành án dân sự (được sửa đổi bổ sung năm 2014), thực hiện các biện pháp giáo dục, thuyết phục nhưng đa phần người phải thi hành án hiện không có điều kiện để thi hành và đa phần đưa ra hướng khắc phục bằng hình thức thuyết phục gia đình, thân nhân khắc phục hậu quả giúp.

Cục thi hành án dân sự tỉnh thông báo để các đơn vị biết và có hướng giải quyết đối với các vụ việc.

Nơi nhận:

- Chi Cục huyện Lộc Bình, Hữu Lũng, các phòng CM;
- Lãnh đạo Cục (để b/c);
- Lưu NV.

**KT. CỤC TRƯỞNG
PHÓ CỤC TRƯỞNG**



Hứa Quang Hiến

